

## Ласкаво просимо до Австрії!

Чехією



Німеччиною

Населення: приблизно  
8 900 000

Мови: державна мова - німецька;  
також розмовляють угорською, словенською,  
хорватською та іншими мовами

Найбільші міста: Віден, Грац, Лінц, Зальцбург,  
Інсбрук, Клагенфурт, Санкт-Пельтен

Швейцарію  
Lie  
Ліхтенштейном



### Мы очень рады, что вы в безопасности, и с нетерпением ждем вас в Австрии.

В эти трудные дни мы осознаем, что у вас будет много вопросов, мнений и возможно забот. Будьте уверены, что мы понимаем вашу ситуацию. Правительство Австрии выступило с инициативой принять украинских беженцев из Молдовы, чтобы предоставить вам безопасную, немедленную и стабильную возможность найти убежище. Мы сделаем все возможное, чтобы предложить вам хороший старт в Австрии.

### Что такое времененная защита?

Временная защита означает, что вы имеете право легально находиться в Австрии по крайней мере 1 год, вы получаете необходимую поддержку для повседневной жизни (например, питание, средства гигиены и т.д.), поддержку с проживанием, получаете медицинскую страховку, а дети имеют возможность посещать школу.

### Я в самолете – что будет дальше? Какие процедуры после нашего приезда в Австрию?

Пожалуйста, не волнуйтесь, поскольку по прибытии в Австрию вам сразу окажут помощь. На первые дни по прибытии вы будете размещены в организованном помещении федерального правительства. Вам окажут помощь, а переводчики помогут. Предоставляются продукты питания и другие необходимые вещи, такие как санитарно-гигиенические средства, детское оборудование. Офицер полиции официально зарегистрирует вас для получения права на временное проживание и допуска в базовую службу в Австрии. Вы можете получить юридическую, социальную и психологическую консультацию. Если у вас есть болезнь или травма, которая требует дополнительного обследования или лечения (например, в больнице) – это будет организовано.

Имейте в виду, что эти первые организованные жилища не предназначены для выполнения задачи жилья для беженцев на долгосрочную перспективу. Поскольку они предназначены для оказания немедленной и неотложной помощи. Будьте уверены, персонал на месте делает все

возможное, поэтому вы можете иметь собственную конфиденциальность, а также возможность общения с другими украинцами.

## После официальной регистрации: что будет дальше?

За выдачу карт на проживание временной защиты отвечает Федеральное управление по вопросам иммиграции и убежища (сокращенно BFA). Однако вам не придется связываться с BFA. BFA имеет доступ к данным, собранным полицией. Если вам нужна дополнительная информация, BFA свяжется с вами и запросит на собеседование, чтобы можно было собрать недостающие данные (например, в случаях, когда нет паспорта).

## Какой вид на жительство я получаю?

Как изгнанный человек из Украины вы имеете право временного проживания в Австрии. Вы имеете право легально находиться в Австрии минимум 1 года. Если вы не можете вернуться в Украину после этого года, проживание может быть продлено еще на один год. Вы также получите «удостоверение личности для изгнанных лиц» (см. ниже), но может пройти несколько недель, прежде чем вы его получите. Нет необходимости обращаться за международной защитой (также известной как «беженец»).



## Есть ли обязательная регистрация в Австрии?

Да. Если вы находитесь в Австрии более трех дней, вы должны зарегистрировать свое место жительства в отделе регистрации (муниципалитета/магистрата) в соответствии с законодательством о регистрации. Однако, если вы находитесь в организованных помещениях, это сообщение будет отправлено – либо австрийскими органами власти, либо владельцем квартиры. В случае предоставления базовой помощи на организованное жилье, это сообщение будет организовано Федеральным агентством по приему и поддержке «BfBU» (BfBU отвечает за предоставление базовой помощи искателям убежища, беженцам и другим нуждающимся лицам) или соответствующий провинциальный офис базовой помощи.

## Получу ли я жилье в Австрии и на какой срок?

По прибытии в Австрию вы получите жилье, включая базовый уход (еда, одежда и средства гигиены). Австрийские власти предоставляют вам организованное проживание. Жилье (это также может быть официальным центром приема) предоставляется по всей Австрии. Обратите внимание, что вы не можете выбрать регион. Кроме того, если вы предпочитаете остановиться в частном жилье, вы можете получить основные льготы по уходу, такие как субсидия на аренду и питание.

## Что такое первичная помощь (Grundversorgung)?

В рамках базового ухода иностранцы, нуждающиеся в помощи и защите, получают льготы, направленные на покрытие основных повседневных потребностей, таких как достаточное питание, жилье, медицинское обслуживание, помощь в одежде, школьные принадлежности, информация и консультации. Степень (финансовой) поддержки зависит от того, проживаете ли вы в жилье, назначенном вам государственными органами, или в частном жилье (например, предложения жилья на австрийских платформах недвижимости, таких как [www.willhaben.at](http://www.willhaben.at), [www.immobilienscout24.at](http://www.immobilienscout24.at) и т.д.).

#### **Я как беженец/изгнанное лицо из Украины получу медицинское страхование в Австрии?**

Да. Вы как беженец/изгнанное лицо из Украины имеете медицинское страхование в Австрии в рамках базовой системы помощи. Вас зарегистрируют в медицинской страховой компании и будут платить взносы. Пожалуйста, обратите внимание, что медицинское обслуживание будет доступно уже после вашего прибытия в Австрию, даже если вы не получили права на проживание или еще не получили идентификационную карту «Временная защита». После регистрации вам будет присвоен страховой номер и вы получите временную страховую карточку (так называемую «замену электронной карты, e-card-Ersatzbeleg»), которой вы сможете воспользоваться в Австрии, посетив кабинет врача, больницу и т.д.

Даже если у вас еще нет страхового номера или замены электронной карты, медицинское обслуживание все равно гарантируется при предъявлении соответствующего подтверждения (паспорт или другие документы на проживание, касающиеся Украины). Таким образом, вы можете получить лечение и рецепты. Если вы хотите узнать больше о медицинском страховании в Австрии, дополнительную информацию можно найти на странице австрийского медицинского страхования ([www.gesundheitskasse.at](http://www.gesundheitskasse.at)).

#### **Могу ли я получить медицинское страхование?**

Даже если вы не включены в базовую систему помощи, вы имеете право на медицинское страхование, а также можете получать медицинскую помощь. Правовые и организационные требования будут окончательно согласованы в ближайшие дни.

#### **Могу ли я как изгнанное лицо из Украины работать в Австрии и получить бесплатные курсы немецкого языка?**

Да, с ID-картой для изгнанных лиц вы имеете полный доступ к рынку труда. Пожалуйста, обратите внимание, что браться за конкретную работу разрешается только после того, как разрешение на трудоустройство выдается Государственной службой занятости Австрии (кратко называется AMS). Чтобы получить разрешение на трудоустройство, украинским беженцам необходимо зарегистрироваться в AMS, однако обеспечивается быстрая, несложная процедура: разрешения на трудоустройство могут быть выданы без дополнительных экзаменов. Заявление на получение разрешения на трудоустройство может подать потенциальный работодатель. Кроме того, AMS обеспечивает такие меры как вспомогательные услуги (например, курсы) и организацию трудоустройства. Вы также можете воспользоваться другими услугами AMS, такими как консультирование по карьере и курсы немецкого языка. Дополнительную информацию, включая все адреса офисов AMS, можно найти по ссылке: <https://www.ams.at/arbeitsuchende/arbeiten-in-oesterreich-und-der-eu/ukraine>. Ответы на вопросы также можно получить по следующей электронной почте адрес на украинском или русском: [ukraine@ams.at](mailto:ukraine@ams.at)

#### **На какие льготы я могу рассчитывать как бенефициар временной защиты?**

Временная защита также обеспечивает доступ к рынку труда, образованию и медицинской помощи (например, медицинская помощь, лекарства и терапевтические услуги). Конечно, ваши дети тоже смогут посещать школы. Кроме того, искатели защиты, которым пришлось убегать из Украины, в настоящее время имеют право бесплатно пользоваться поездами Австрийских федеральных железных дорог (ÖBB) в Австрии. В настоящее время пользование общественным транспортом Вены бесплатно при наличии украинского проездного документа. Граждане Украины, обучающиеся в австрийском университете или высшем учебном заведении, освобождаются от платы за обучение на летний семестр 2022 года. Многие организации, компании и учреждения, а также австрийское гражданское общество предложили помочь по всей Австрии и готовы помочь в изучении немецкого языка. Пожалуйста, обратитесь в соответствующие центры приема для получения дополнительной информации по этому поводу.

**Могу ли я приехать в Австрию, если у меня есть особые нужды?**

Да, конечно. Если у вас есть особые нужды (инвалидная коляска, потребность в специальных медицинских принадлежностях), австрийские власти учтут это, особенно при предоставлении вам жилья.

**Могу ли я путешествовать с ID-картой для изгнанных лиц?**

С идентификационной картой для изгнанных лиц и паспортом вы можете путешествовать в пределах Шенгенской зоны без виз (большинстве стран Европейского Союза) 90 дней в течение 180 дней. Имея действительную идентификационную карту для изгнанных лиц, вы можете в любое время снова въехать в Австрию.

**Сможет ли моя семья присоединиться ко мне в Австрии?**

Если вы являетесь участником австрийской программы вступления, временное право на проживание распространяется и на членов вашей семьи – при условии, что они уже проживали с вами в Украине до 24.02.2022. Члены семьи включают супругов или зарегистрированных партнеров, несовершеннолетних холостых детей (также супругов или зарегистрированного партнера), а также других близких родственников, проживавших с вами в домохозяйстве и находящихся на вашем содержании.

**Мы с нетерпением ждем вас в Австрии!**